

ПРОТОКОЛ

№2

За разглеждане на техническите предложения

От дейността на комисия назначена със заповед №35/23.10.2019г. на Управителят на „МБАЛ-Свиленград“ ЕООД за провеждане на открита процедура по реда на ЗОП за възлагане на обществена поръчка с предмет: „Доставка на лекарствени продукти за нуждите на „МБАЛ-Свиленград“ ЕООД“, открита с Решение №31/16.09.2019 г.

Комисия в състав:

Председател: маг. фармацевт Весела Стоянова– Управител аптека в “МБАЛ Свиленград“ ЕООД;

Членове: 1. Д-р Димитър Станчев - Ординатор в Хирургично отделение в “МБАЛ-Свиленград“ ЕООД

2.Всевдана Венкова Овчарова- юрист /адвокат/;

3.Таня Димитрова- гл.счетоводител в “МБАЛ-Свиленград“ ЕООД

4.Миглена Атанасова- счетоводител в “МБАЛ-Свиленград“ ЕООД

На 23.10.2019г. в 14:00часа комисията продължи своята работа по разглеждане и оценка на техническите предложения на участниците по обособени позиции по реда на тяхното постъпване, на основание чл.56, ал.2 от ППЗОП и проверка за тяхното съответствие с предварително обявените условия.

Обособена позиция №1

1.Участник „Дансон-БГ“ ООД със седалище и адрес на управление гр. Радомир 2400, ул. Отец Паисий №26, ЕИК: 203612570, представлявано от Стефан Георгиев Божинов - Управител.

След като разгледа съдържанието на техническото предложение на участника за **Обособена позиция № 1 номенклатурни единици №7,27,76,92,157,172,183,188,197**, комисията констатира, че техническото предложение съдържа всички посочени от възложителя документи и отговаря на поставените изисквания и условия за изпълнение на поръчката, при което допуска участника до отваряне на плика с надпис ”Предлагани ценови параметри”.

2.Участник „Медофарма“ ЕООД със седалище и адрес на управление гр. София 1784, жк. Младост бл.38Б, ЕИК: 121578346, представлявано от Ахилеас Цангарис - Управител.

След като разгледа съдържанието на техническото предложение на участника за **Обособена позиция № 1 номенклатурни единици №9,10,135,137,138,139,140,141, 142,143,144,172**, комисията констатира, че техническото предложение съдържа всички посочени от възложителя документи и отговаря на поставените изисквания и условия за изпълнение на поръчката, при което допуска участника до отваряне на плика с надпис ”Предлагани ценови параметри”.

При направената проверка за съответствие на техническото предложение относно **номенклатурни единици №158 и 159** от „Приложение №4а-Техническа оферта по обособена позиция № 1” комисията установи, че същото не отговаря на предварително обявените от възложителя условия, а именно:

- за номенклатурна единица **№158** е предложен лекарствения продукт Селемицин амп. 250мг 2мл, който не отговаря на изискваното от възложителя количество на активното вещество и опаковка, а именно Amikacin 2,5 mg/ml - 100 ml.

- за номенклатурна единица **№159** е предложен лекарствения продукт Селемицин амп.500мг 2мл, който не отговаря на изискваното от възложителя количество на активното вещество и опаковка, а именно Amikacin 5 mg/ml - 100 ml mg.

Предвид съдържащото се в Предложение за изпълнение на поръчката - образец №4, ведно с Техническа оферта */Приложение № 4а/* на участника несъответствие на предложени лекарствен продукт по номенклатурни единици **№158 и 159** на обособена позиция № 1, комисията предлага участника „Медофарма“ ЕООД за отстраняване от участие в процедурата по обособена позиция № 1 номенклатурни единици **№158 и 159** на основание чл.107, т.2, б."а" от ЗОП и глава II „ТЕХНИЧЕСКА СПЕЦИФИКАЦИЯ- от документацията по поръчката на Възложителя.

3.Участник „Медекс“ ООД със седалище и адрес на управление гр. София 1138, ул. Самоковско шосе №2Л, Търговски център Боила, ет.5, ЕИК: 131268894, представлявано от Емил Александров Данев и Велизар Антонов Драгоев - Управители.

След като разгледа съдържанието на техническото предложение на участника за **Обособена позиция № 1 номенклатурни единици №3,4,5,10,11,29,33,35,37,38,43,44,47,51, 52,80,102,103,133,135,136,139,145,146,152,160,163,166,174,175,178,179,183,196,203,209,210,2 27,231**, комисията констатира, че техническото предложение съдържа всички посочени от възложителя документи и отговаря на поставените изисквания и условия за изпълнение на поръчката, при което допуска участника до отваряне на плика с надпис "Предлагани ценови параметри".

4.Участник „Фьоникс Фарма“ ЕООД със седалище и адрес на управление гр. София 1700, ул. Околовръстен път № 199А, ЕИК: 203283623, представлявано от Веселин Величков Кунев, Юлиан Атанасов Неделчев, Радостин Георгиев Димитров и Николай Бинев Колев - Управители.

След като разгледа съдържанието на техническото предложение на участника за **Обособена позиция № 1 номенклатурни единици №2,4,7,9,10,13,15,20,22,23,24,25,26,30,31,32,33,34,35,36,37,38,39,40,41,43,44,46,49,57,58,59,60 ,61,62,63,64,65,69,70,71,74,78,79,80,81,83,84,85,90,91,92,93,94,95,96,97,99,100,102,104,105,108 ,109,110,112,114,115,117,118,123,124,126,127,128,131,132,136,137,138,139,140,141,142,143,14 4,146,149,150,152,153,154,158,159,160,161,163,164,165,168,169,170,172,175,176,177,181,182,1 83,185,187,188,189,190,195,196,197,198,200,201,202,205,208,211,212,216,224,225,226,227,229,** комисията констатира, че техническото предложение съдържа всички посочени от възложителя документи и отговаря на поставените изисквания и условия за изпълнение на поръчката, при което допуска участника до отваряне на плика с надпис "Предлагани ценови параметри".

Участникът „Фьоникс Фарма“ ЕООД е подал заявление за участие по номенклатурни единици №№1;3;5;6;8;11;12;14;16;17;18;19;21;27;28;29;42;45;47;48;50;51;52;53;54;55;56;66;67;68;72;73 ;75;76;77;82;86;87;88;89;98;101;103;106;107;111;113;116;119;120;121;122;125;129; 130;133;134;135;145;147;148;151;155;156;157;162;166;167;171;173;174;178;179;180;184;186;19 1;192;193;194;199;203;204;206;207;209;210;213;214;215;217;218;219;220;221;222;223;228;230; 231 на обособена позиция № 1, но не е представил техническо предложение за тях. Възложителят е изискал представянето на техническо предложение за изпълнение на поръчката по образец -Приложение № 4 в т.3.1 от част „Съдържание на офертата“ от РАЗДЕЛ IV „Образец на офертата и указания за подготовката й. Изисквания към съдържанието и обхвата на офертата“ от "Указания за подготовка на офертата" от документацията по поръчката с предмет: „Доставка на лекарствени продукти за нуждите на „МБАЛ-Свиленград"ЕООД " Непредставянето на техническо предложение по посочените номенклатурни единици на обособена позиция №1 представлява неизпълнение на посочено

от възложителя условие в обявлението и в документацията по поръчката и несъответствие на офертата му с предварителното обявление от възложителя условия.

С оглед на това комисията предлага участникът да бъде отстранен от по-нататъшно участие в процедурата по обществената поръчка по номенклатурни единици №1;3;5;6;8;11;12;14;16;17;18;19;21;27;28;29;42;45;47;48;50;51;52;53;54;55;56;66;67;68;72;73;75;76;77;82;86;87;88;89;98;101;103;106;107;111;113;116;119;120;121;122;125;129;130;133;134;135;145;147;148;151;155;156;157;162;166;167;171;173;174;178;179;180;184;186;191;192;193;194;199;203;204;206;207;209;210;213;214;215;217;218;219;220;221;222;223;228;230;231 на обособена позиция № 1, на основание чл.107, т.1 и т.2, б."а" от ЗОП и т.2.1.10.1 и т.2.1.10.2. от 2.1.10. „Други основания за отстраняване" на "Указания за подготовка на офертата" от документацията по поръчката.

5.Участник „Търговска Лига – Глобален Аптечен Център" АД със седалище и адрес на управление гр. София 1172, р-н Изгрев Г. М. Димитров №1, ЕИК: 030276307, представлявано от Таквор Бохос Бохосян, Тихомир Димитров Каменов и Лилия Георгиева Симеонова - Управители.

След като разгледа съдържанието на техническото предложение на участника за **Обособена позиция № 1 номенклатурни единици №5,25,92,119,137,138,139,143,163,175,184,188,189, 230**, комисията констатира, че техническото предложение съдържа всички посочени от възложителя документи и отговаря на поставените изисквания и условия за изпълнение на поръчката, при което допуска участника до отваряне на плика с надпис "Предлагани ценови параметри".

6.Участник „Екофарм" ЕООД със седалище и адрес на управление гр. София, ул. Атанас Дуков №29, ЕИК: 130390055, представлявано от Петър Григоров Велев - Управител.

След като разгледа съдържанието на техническото предложение на участника за **Обособена позиция № 1 номенклатурни единици №21,40,97,104,105,109,114,118**, комисията констатира, че техническото предложение съдържа всички посочени от възложителя документи и отговаря на поставените изисквания и условия за изпълнение на поръчката, при което допуска участника до отваряне на плика с надпис "Предлагани ценови параметри".

При направената проверка за съответствие на техническото предложение относно **номенклатурни единици №108 и 119** от „Приложение №4а-Техническа оферта по обособена позиция № 1" комисията установи, че същото не отговаря на предварително обявените от възложителя условия, а именно:

- за номенклатурна единица **№108** е предложен лекарствения продукт Amlodipine 5 mg, който не отговаря на изискваното от възложителя количество на активното вещество, а именно Amlodipine 10mg.
- за номенклатурна единица **№119** е предложен лекарствения продукт Rosistat 10mg, който не отговаря на изискваното от възложителя количество на активното вещество, а именно Rosuvastatin 20 mg.

Предвид съдържащото се в Предложение за изпълнение на поръчката - образец №4, ведно с Техническа оферта /Приложение № 4а/ на участника несъответствие на предложения лекарствен продукт по номенклатурни единици **№108 и 119** по обособена позиция № 1, комисията предлага участника **„Екофарм" ЕООД** за отстраняване от участие в процедурата по обособена позиция № 1 номенклатурни единици **№108 и 119** на основание чл.107, т.2, б."а" от ЗОП и глава II „ТЕХНИЧЕСКА СПЕЦИФИКАЦИЯ- от документацията по поръчката на Възложителя.

7.Участник „Софарма Трейдинг" АД със седалище и адрес на управление гр. София, ул. Лъчезар Станчев №5, Софарма Бизнес Тауърс, сграда А, ет.12, ЕИК: 831902088, представлявано от Димитър Георгиев Димитров, Огнян Иванов Донев, Ангел Йорданов

Йорданов - Управители.

След като разгледа съдържанието на техническото предложение на участника за **Обособена позиция № 1 номенклатурни единици №1,2,3,4,5,6,7,8,9,10,11,12,13,15,16,17,18,19,22,23,24,25,26,27,28,29,30,31,32,33,34,35,36,37,38,39,40,41,42,43,44,46,48,49,50,51,52,53,61,62,63,64,65,67,68,70,71,73,78,79,80,82,86,87,88,91,92,99,112,113,114,121,124,126,127,128,129,130,131,132,134,135,136,137,139,140,148,150,152,153,154,155,157,160,161,162,163,164,165,167,169,170,172,175,176,177,182,183,185,188,189,190,191,192,195,197,198,199,200,202,203,204,205,206,207,208,211,212,213,214,215,216,217,218,219,220,221,222,223,224,225,226,227,229,230,** комисията констатира, че техническото предложение съдържа всички посочени от възложителя документи и отговаря на поставените изисквания и условия за изпълнение на поръчката, при което допуска участника до отваряне на плика с надпис "Предлагани ценови параметри".

При направената проверка за съответствие на техническото предложение относно **номенклатурни единици №94; 158 и 159** от „Приложение №4а-Техническа оферта по **обособена позиция № 1**” комисията установи, че същото не отговаря на предварително обявените от възложителя условия, а именно:

- за номенклатурна единица **№94** е предложен лекарствения продукт ТРИФАС амп. 20мг/4мл, който не отговаря на изискваното от възложителя количество на активното вещество, а именно Torasemide 10 mg/2 ml.
- за номенклатурна единица **№158** е предложен лекарствения продукт АМИКАЦИН амп. 125мг/мл 2мл, който не отговаря на изисканата от възложителя опаковка, а именно Amikacin 2,5 mg/ml -100 ml.
- за номенклатурна единица **№159** е предложен лекарствения продукт АМИКАЦИН амп. 250мг/мл 2мл, който не отговаря на изисканата от възложителя опаковка, а именно Amikacin 5 mg/ml -100 ml mg.

Предвид съдържащото се в Предложение за изпълнение на поръчката - образец №4, ведно с Техническа оферта /Приложение № 4а/ на участника несъответствие на предложени лекарства продукт по номенклатурни единици **№94;158 и 159** по обособена позиция № 1, комисията предлага участника „Софарма Трейдинг” АД за отстраняване от участие в процедурата по обособена позиция № 1 номенклатурни единици **№94;158 и 159** на основание чл.107, т.2, б.”а” от ЗОП и глава II „ТЕХНИЧЕСКА СПЕЦИФИКАЦИЯ- от документацията по поръчката на Възложителя.

Обособена позиция №2

1.Участник „Дансон-БГ” ООД със седалище и адрес на управление гр. Радомир 2400, ул. Отец Паисий №26, ЕИК: 203612570, представлявано от Стефан Георгиев Божинов - Управител.

След като разгледа съдържанието на техническото предложение на участника за **Обособена позиция № 2 номенклатурни единици №6,43,100,101,102,127,128,129,130,132,139,147,** комисията констатира, че техническото предложение съдържа всички посочени от възложителя документи и отговаря на поставените изисквания и условия за изпълнение на поръчката, при което допуска участника до отваряне на плика с надпис "Предлагани ценови параметри".

При направената проверка за съответствие на техническото предложение относно **номенклатурна единица № 99** от „Приложение №4а-Техническа оферта по **обособена позиция № 2**” комисията установи, че същото не отговаря на предварително обявените от възложителя условия, а именно:

- за номенклатурна единица **№99** е предложен лекарствения продукт Ketoflex Gel, 2,5 % - 50 g, който не отговаря на изискваната от възложителя разфасовка, а именно Ketoprofen 2,5 %/ 100 g.

Предвид съдържащото се в Предложение за изпълнение на поръчката - образец №4, ведно с Техническа оферта */Приложение № 4а/* на участника несъответствие на предложени лекарствен продукт по номенклатурна единица **№99** по обособена позиция № 2, комисията предлага участника „Дансон-БГ” ООД за отстраняване от участие в процедурата по обособена позиция № 2 номенклатурна единица **№99** на основание чл.107, т.2, б.”а” от ЗОП и глава II „ТЕХНИЧЕСКА СПЕЦИФИКАЦИЯ- от документацията по поръчката на Възложителя.

2.Участник „Медекс” ООД със седалище и адрес на управление гр. София 1138, ул. Самоковско шосе №2Л, Търговски център Боила, ет.5, ЕИК: 131268894, представлявано от Емил Александров Данев и Велизар Антонов Драгоев - Управители.

След като разгледа съдържанието на техническото предложение на участника за **Обособена позиция №х 2 номенклатурни единици №24,87,127,128**, комисията констатира, че техническото предложение съдържа всички посочени от възложителя документи и отговаря на поставените изисквания и условия за изпълнение на поръчката, при което допуска участника до отваряне на плика с надпис ”Предлагани ценови параметри”.

3.Участник „Фьоникс Фарма” ЕООД със седалище и адрес на управление гр. София 1700, ул. Околовръстен път № 199А, ЕИК: 203283623, представлявано от Веселин Величков Кунев, Юлиан Атанасов Неделчев, Радостин Георгиев Димитров и Николай Бинев Колев - Управители.

След като разгледа съдържанието на техническото предложение на участника за **Обособена позиция № 2 номенклатурни единици 2,3,4,7,8,10,11,14,16,17,18,21,22,23,24,25,28,29,30,32,33,34,35,36,37,38,41,42,43,45,51,57,58,59, 61,62,65,67,68,71,72,81,82,83,84,86,87,91,98,103,105,106,107,109,110,112,115,116,118,119,121, 122,126,127,128,129,130,133,137,141,148,149,150,151,152,154,155,157,158,159,160,162,164,165 ,167,171**, комисията констатира, че техническото предложение съдържа всички посочени от възложителя документи и отговаря на поставените изисквания и условия за изпълнение на поръчката, при което допуска участника до отваряне на плика с надпис ”Предлагани ценови параметри”.

При направената проверка за съответствие на техническото предложение относно **номенклатурна единица № 134** от „Приложение №4а-Техническа оферта по обособена позиция № 2” комисията установи, че същото не отговаря на предварително обявените от възложителя условия, а именно:

- за номенклатурна единица **№134** е предложен лекарствения продукт ВИБРОЦИЛ КАПКИ 15МЛ, който не отговаря на изискванията на възложителя генерично или друго непатентно наименование, а именно Dimetindene 1mg/ml - 20 ml.

Предвид съдържащото се в Предложение за изпълнение на поръчката - образец №4, ведно с Техническа оферта */Приложение № 4а/* на участника несъответствие на предложени лекарствен продукт по номенклатурна единица **№134** по обособена позиция № 2, комисията предлага участника **Фьоникс Фарма” ЕООД** за отстраняване от участие в процедурата по обособена позиция № 2 номенклатурна единица **№134** на основание чл.107, т.2, б.”а” от ЗОП и глава II „ТЕХНИЧЕСКА СПЕЦИФИКАЦИЯ- от документацията по поръчката на Възложителя.

Участникът **„Фьоникс Фарма” ЕООД** е подал заявление за участие по номенклатурни единици **№№ 1;5;6;9;12;13;15;19;20;26;27;31;39;40;44;46;47;48;49;50;52;53;54;55;56;60;63;64;66;69;70;73; 74;75;76;77;78;79;80;85;88;89;90;92;93;94;95;96;97;99;100;101;102;104;108;111;113;114;117;12**

0;123;124;125;131;132;135;136;138;139;140;142;143;144;145;146;147;153;156;161;163;166;168;169;170; на обособена позиция № 2, но не е представил техническо предложение за тях. Възложителят е изискал представянето на техническо предложение за изпълнение на поръчката по образец -Приложение № 4 и Опис към техническото предложение за всяка номенклатурна единица, за която се подава оферта, съгласно образца /Приложение №4а/ в т.3.1 от част „Съдържание на офертата” от РАЗДЕЛ IV „Образец на офертата и указания за подготовката ѝ. Изисквания към съдържанието и обхвата на офертата” от ”Указания за подготовка на офертата” от документацията по поръчката с предмет: „Доставка на лекарствени продукти за нуждите на „МБАЛ-Свиленград”ЕООД ” Непредставянето на техническо предложение по посочените номенклатурни единици на обособена позиция №1 представлява неизпълнение на посочено от възложителя условие в обявлението и в документацията по поръчката и несъответствие на офертата му с предварителното обявление от възложителя условия .

С оглед на това комисията предлага участникът да бъде отстранен от по-нататъшно участие в процедурата по обществената поръчка по номенклатурни единици №№ 1;5;6;9;12;13;15;19;20;26;27;31;39;40;44;46;47;48;49;50;52;53;54;55;56;60;63;64;66;69;70;73;74;75;76;77;78;79;80;85;88;89;90;92;93;94;95;96;97;99;100;101;102;104;108;111;113;114;117;120;123;124;125;131;132;135;136;138;139;140;142;143;144;145;146;147;153;156;161;163;166;168;169;170 на обособена позиция № 2 на основание чл.107, т.1 и т.2, б.”а” от ЗОП и т.2.1.10.1 и т.2.1.10.2. от 2.1.10. „Други основания за отстраняване” на ”Указания за подготовка на офертата” от документацията по поръчката.

4.Участник „Софарма Трейдинг” АД със седалище и адрес на управление гр. София, ул. Лъчезар Станчев №5, Софарма Бизнес Тауърс, сграда А, ет.12, ЕИК: 831902088, представлявано от Димитър Георгиев Димитров, Огнян Иванов Донев, Ангел Йорданов Йорданов - Управители.

След като разгледа съдържанието на техническото предложение на участника за Обособена позиция № 2 номенклатурни единици **№2,3,6,9,11,15,16,17,19,21,22,24, 26,27,28,29,30,32,33,34,35,36,39,40,41,42,48,57,58,59,62,64,65,66,67,68,71,72,84,86,87,91,92,93, 98,100,103,105,106,107,109,110,111,112,113,116,117,118,119,120,121,122,123,126,127,128,129, 130,132,133,143,144,145,146,157,158,159,160,162,163,164,,** комисията констатира, че техническото предложение съдържа всички посочени от възложителя документи и отговаря на поставените изисквания и условия за изпълнение на поръчката, при което допуска участника до отваряне на плика с надпис ”Предлагани ценови параметри”.

При направената проверка за съответствие на техническото предложение относно **номенклатурни единици №1;10; 20 и 25** от „Приложение №4а-Техническа оферта по обособена позиция № 2” комисията установи, че същото не отговаря на предварително обявените от възложителя условия, а именно:

- за номенклатурна единица **№1** е предложен лекарствения продукт РАНИТИДИН филм. тб. 300мг., който не отговаря на изискваното от възложителя количество на активното вещество, а Ranitidine 150 mg.
- за номенклатурна единица **№10** е предложен лекарствения продукт ЛАКТУЛОЗА-МИП сир. 65г/100мл x 200мл.който не отговаря на изискваното от възложителя количество на активното вещество, а именно Lactulose 67 mg/ 100 ml - 200 ml
- за номенклатурна единица **№20** е предложен лекарствения продукт БЕВИТ ФОРТЕ тб., който не отговаря на изискваното от възложителя количество на активното вещество, а именно Thiamine nitrate 15 mg/Pyridoxine hydrochloride 10 mg/Cyanocobalamin 0,02 mg , а съответства на Thiamine 100 mg/ Pyridoxin hydrochlorid 200 mg/Cyanocobalamin 0,2 mg.

- за номенклатурна единица №25 е предложен лекарствения продукт МИЛГАМА NA амп. 1мл, който не отговаря на изискваното от възложителя количество на активното вещество, а именно Thiamine hydrochloride/Pyridoxine hydrochloride/Cyanocobalamin 100 mg/100 mg/1 mg, а съответства на Thiamine hydrochloride 100mg/ Pyridoxine hydrochloride 50mg.

Предвид съдържащото се в Предложение за изпълнение на поръчката - образец №4, ведно с Техническа оферта /Приложение № 4а/ на участника несъответствие на предложения лекарствен продукт по номенклатурни единици №1;10;20 и 25 по обособена позиция № 2, комисията предлага участника „Софарма Трейдинг“ АД за отстраняване от участие в процедурата по обособена позиция № 2 номенклатурни единици №1;10;20 и 25 на основание чл.107, т.2, б.”а” от ЗОП и глава II „ТЕХНИЧЕСКА СПЕЦИФИКАЦИЯ- от документацията по поръчката на Възложителя.

С разглеждане и оценка на техническите предложения на участниците приключи настоящето заседание на комисията.

Председателят на комисията предложи и членовете приеха следващото заседание на комисията да се проведе на 30.10.2019г. от 09.00 часа за отваряне на ценовите оферти на допуснатите участници.
Протоколът е изготвен и подписан на 25.10.2019г.

Председател:

маг. фармацевт Весела Стоянов

Членове:

1. Д-р Димитър Станчев
2. Всеядана Овчарова
3. Таня Димитрова
4. Миглена Атанасова.....

Всички подписи в този документ са заличени на основание чл.2, ал.1, т.5 от ЗЗЛД, във връзка с чл.36 а, ал.3 от ЗОП.

THE STATE OF NEW YORK, COUNTY OF ALBANY, ss. I, the undersigned, Clerk of the said County, do hereby certify that the within and foregoing is a true and correct copy of the original of the same, as the same appears from the records of the said County.

IN WITNESS WHEREOF, I have hereunto set my hand and the seal of the said County, at Albany, this 1st day of January, 1901.

CLERK OF THE COUNTY OF ALBANY.

ALBANY, N. Y., JAN 1 1901.

RECORDED IN THE OFFICE OF THE CLERK OF THE COUNTY OF ALBANY, N. Y., THIS 1st DAY OF JANUARY, 1901.

CLERK OF THE COUNTY OF ALBANY.

ALBANY, N. Y., JAN 1 1901.

RECORDED IN THE OFFICE OF THE CLERK OF THE COUNTY OF ALBANY, N. Y., THIS 1st DAY OF JANUARY, 1901.

CLERK OF THE COUNTY OF ALBANY.

ALBANY, N. Y., JAN 1 1901.

RECORDED IN THE OFFICE OF THE CLERK OF THE COUNTY OF ALBANY, N. Y., THIS 1st DAY OF JANUARY, 1901.

CLERK OF THE COUNTY OF ALBANY.

ALBANY, N. Y., JAN 1 1901.

RECORDED IN THE OFFICE OF THE CLERK OF THE COUNTY OF ALBANY, N. Y., THIS 1st DAY OF JANUARY, 1901.

CLERK OF THE COUNTY OF ALBANY.

ALBANY, N. Y., JAN 1 1901.

RECORDED IN THE OFFICE OF THE CLERK OF THE COUNTY OF ALBANY, N. Y., THIS 1st DAY OF JANUARY, 1901.

CLERK OF THE COUNTY OF ALBANY.